

**NOTICE OF GENERAL ELECTION**  
**(AVISO DE ELECCIÓN GENERAL)**

To the Registered Voters of the City of Idalou, Texas:  
*A los Votantes registrados de la Ciudad de Idalou, Texas:*

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., on Tuesday, November 3, 2020, for voting in a general election to elect Three (3) At Large City Council Members  
*Notifíquese, por lo presente, que los sitios de votación listados a continuación, se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el sábado día 2 de noviembre, de 2020 para votar en la elección general para elegir Tres (3) Concejales En General.*

**LOCATION(S) OF POLLING PLACES ARE AS INDICATED ON EXHIBIT B**  
*LOS SITIOS DE VOTACIÓN COMO SE INDICAN EN LA PÁGINA MARCADA ANEXO B*

---

Early voting by personal appearance will be conducted as listed in Exhibit A  
*Votación adelantada en persona se llevará a cabo en las fechas, los tiempos y las ubicaciones listaron en la página marcada Anexo A*

---

Applications for ballot by mail shall be mailed or emailed to:  
*Las solicitudes para boletas que se votarán por correo o correo electrónico deberán enviarse a:*

Dorothy Kennedy, EA  
(Name of Early Voting Clerk)  
*(Nombre del Secretario de la Votación Adelantada)*

P.O. Box 10536  
(Address) *(Dirección)*

Lubbock, TX 79408  
(City) *(Ciudad)* (Zip Code) *(Zona Postal)*

votelubbock@co.lubbock.tx.us  
(Email address) *(Dirección de correo electrónico)*

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on Friday, October 16, 2020.  
*Las solicitudes para boletas que se votarán en adelantado por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el viernes, día 16 de octubre, 2020.*

Issued this 10<sup>th</sup> day of August, 2020  
*Emitada este día 10 de 0, 2020*

  
\_\_\_\_\_  
Signature of Mayor *(Firma del Alcalde)*

# Lubbock County General and Special Elections

*(Elecciones Generales y Especial para el Condado de Lubbock)*

## Vote Center Locations

*(Lugares de Centros de Votación)*

**Tuesday, November 3, 2020**

*(martes 3 de noviembre de 2020)*

**7:00 A.M. – 7:00 P.M.**

\*\*\*American Sign Language Interpreters available \*\*\**Intérpretes de Lenguaje de Señas disponible*

---

**Abernathy City Hall – 811 Avenue D (Community Room), Abernathy, 79311**

*(Alcaldía de Abernathy) – (811 avenida D, Abernathy, salón comunitario)*

**Bacon Heights Baptist Church – 5110 54th St (2 Commons Room), Lubbock, 79414**

*(Iglesia Bautista Bacon Heights – 5110 calle 54, 2 Salón Comunal)*

**Broadview Baptist Church – 1302 N Frankford Ave (Fellowship Hall), Lubbock, 79416**

*(Iglesia Bautista Broadview – 1302 Avenida Frankford Norte, sala de compañerismo)*

**Broadway Church of Christ – 1924 Broadway (Foyer) Lubbock, 79401**

*(Iglesia de Cristo Broadway – 1924 calle Broadway, Vestíbulo)*

**Byron Martin ATC – 3201 Avenue Q (Entry Hall), Lubbock, 79411\*\*\***

*(Byron Martin ATC – 3201 Avenida Q, vestíbulo de entrada) \*\*\**

**Calvary Baptist Church – 5301 82nd St (Mall Area), Lubbock, 79424\*\*\***

*(Iglesia Bautista Calvario – 5301 Calle 82, área de la plaza) \*\*\**

**Casey Administration Building – 501 7th St (Room No. 104), Wolfforth, 79382**

*(Edificio de Administración Casey – 501 Calle 7, Salón No. 104, Wolfforth)*

**Catholic Diocese – 4620 4th St, Lubbock, 79416 (Archbishop Michael J Sheehan Hall**

*(Diócesis Católica – 4620 Calle 4, Salón del Arzobispo Michael J Sheehan)*

**Cavazos Middle School – 210 N University Ave (Gym), Lubbock, 79415**

*(Escuela Secundaria Menor Cavazos – 210 Avenida Universidad Norte, gimnasio)*

**Celebration Christian Center – 8001 Upland Ave (Sanctuary), Lubbock, 79424**

*(Centro Cristiano de Celebración – 8001 Avenida Upland, Santuario)*

**Church on the Rock – 10503 Slide Rd (Café Area), Lubbock, 79424**

*(Iglesia Sobre la Roca – 10503 Slide Rd, área del café)*

**Copper Rawlings Senior Center – 213 40<sup>th</sup> (Social Hall) Street, Lubbock, 79404**

*(Centro para personas mayores de Copper Rawlings – 213 calle 40, Salón Social)*

**Elks Lodge No. 1348 – 3409 Milwaukee Ave (Lodge Hall), Lubbock, 79407**

*(Elks Lodge Núm. 1348 – 3409 Avenida Milwaukee, vestíbulo)*

**First Assembly of God Church – 3801 98th St (Classroom), Lubbock, 79423**

*(Primera Iglesia Asambleas de Dios – 3801 Calle 98, salón de clase)*

**Green Lawn Church of Christ – 5701 19th St (Entry Hall), Lubbock, 79407**

*(Iglesia de Cristo Green Lawn – 5701 Calle 19, vestíbulo de entrada)*

**Heritage Middle School – 6110 73rd Street (Library), Lubbock, 79424**

*(Escuela Intermedio Heritage – 6110 Calle 73, biblioteca)*

**Hodges Community Center – 4011 University Ave (Social Hall), Lubbock, 79413**

*(Centro Social Hodges – 4011 Avenida Universidad, Salón Social)*

**Idalou Community Center – 202 W 7th St, Idalou, 79329**

*(Centro Social de Idalou – 202 Calle 7 Oeste, Idalou)*

**Lubbock-Cooper North Elementary School – 3202 108th St (Gym), Lubbock, 79423**

*(Escuela Primaria Lubbock-Cooper North – 3202 Calle 108, gimnasio)*

**Lubbock-Cooper Performing Arts Center (PAC) (Foyer) – 910 Woodrow Rd, Lubbock, 79423**

*(Centro de Artes Escénicas de Lubbock-Cooper (CAE) (vestíbulo) – 910 Calle Woodrow)*

**Lubbock-Cooper West Elementary School – 10101 Fulton Ave (Gym), Lubbock, 79424**

*(Escuela Primaria Lubbock-Cooper West – 10101 Avenida Fulton, gimnasio)*

**Lubbock County Elections Office – 1302 Crickets Ave (Jury Pool), Lubbock, 79401**

*(Oficina de Elecciones del Condado de Lubbock – 1308 avenida crickets, Sala del Jurados)*

**Mae Simmons Community Center – 2004 Oak Avenue (Activity Room), Lubbock, 79403**

*(Central Social Mae Simmons – 2004 Avenida Oak, salón de actividades)*

**Maggie Trejo Supercenter – 3200 Amherst Street (Rodgers Community Center Social Hall), Lubbock, 79415**

*(Supercentro Maggie Trejo – 3200 calle Amherst, Rodgers Community Center Social Hall)*

**Mattress Firm – 6707 Slide Rd (Breakroom), Lubbock, 79424**

*(Mattress Firm – 6707 carretera Slide, salón de descanso)*

**New Deal Community Clubhouse – 309 S Monroe Ave, New Deal, 79350**

*(Centro Social de New Deal – 309 Avenida Monroe Sur, New Deal)*

**Parsons Elementary – 2811 58th St (Gym), Lubbock, 79413**

*(Escuela Primaria Parsons – 2811 Calle 58, gimnasio)*

**Patterson Library – 1836 Parkway Dr. (Community Room), Lubbock, 79403**

*(Biblioteca Patterson – 1836 Avenida Parkway, salón comunitario)*

**Ransom Canyon City Hall – 24 Lee Kitchens Dr, Lubbock (Council Chamber) 79366**

*(Oficina Municipal de Ransom Canyon – 24 Lee Kitchens Dr)*

**Roberts Elementary School – 7901 Avenue P (Gym), Lubbock, 79423**

*(Escuela Primaria Roberts – 7901 Avenida P, gimnasio)*

**Roosevelt Community Clubhouse – 1408 CR 3300, Lubbock, 79403**

*(Centro Social de Roosevelt – 1408 CR 3300)*

**Roscoe Wilson Elementary School – 2807 25th St (Gym), Lubbock, 79410**

*(Escuela Primaria Roscoe Wilson – 2807 Calle 25, gimnasio)*

**Shallowater Community Center – 902 Avenue H, Shallowater, 79363**

*(Centro Social de Shallowater – 902 Avenida H, Shallowater)*

**Slaton ISD Administration Office – 140 E Panhandle (Board Room), Slaton, 79364**

*(Oficinas Administrativas del Distrito Escolar Independiente de Slaton – 140 Calle Panhandle Este sala de juntas)*

**South Plains Church of Christ – 6802 Elkhart Ave (Gym Area), Lubbock, 79424**

*(Iglesia de Cristo South Plains – 6802 Avenida Elkhart, área del gimnasio)*

**St Joseph Catholic Church – 102 N Avenue P (Guadalupe Room), Lubbock, 79401**

*(Iglesia Católica San José – 102 Avenida P Norte, Salón Guadalupe)*

**Sunset Church of Christ, (Powerhouse) – 3625 34<sup>th</sup> St, Lubbock, 79410**

*(Iglesia de Cristo Sunset, Powerhouse – 3625 Calle 34)*

**Sutherlands HomeBase – 3701 50<sup>th</sup> St (Near Lighting Section), Lubbock, 79413**

*(Sutherlands – 3701 Calle 50, cerca de la sección de iluminación)*

**Terra Vista Middle School – 1111 Upland Ave (Library), Lubbock, 79416**

*(Escuela Secundaria Menor Terra Vista – 1111 Avenida Upland, biblioteca)*

**Texas Tech University Library – 2802 18<sup>th</sup> St – TTU Campus (South Croslin), Lubbock, 79409**

*(Biblioteca de Texas Tech – 2802 Calle 18 – Campus de TTU, South Croslin)*

**Wright Elementary School – 1302 Adrian St (Gym), Lubbock, 79403**

*(Escuela Primaria Wright – 1302 Calle Adrian, gimnasio)*

**Frenship Independent School District – Hockley County Voters Only**

*Votantes del condado de Hockley quien votan por el Distrito Escolar Independiente de Frenship*

**Smyer Elementary School – 401 Lincoln St, Smyer, TX**

*(Escuela Primaria Smyer – 401 calle Lincoln, Smyer, TX)*

ORDER OF ELECTION  
(ORDEN DE ELECCIÓN)

An election for the City of Idalou, County of Lubbock, Texas, is hereby ordered to be held on **Tuesday, November 2nd, 2020** for the purpose of:  
*(Por lo presente se ordena para la Ciudad de Idalou, Condado de Lubbock, Texas, que se lleve a cabo una elección el sábado, día 2 de noviembre, 2017 con el propósito de:)*

**Electing Three (3) At Large City Council Members  
(Elegir Tres (3) Concejales En General)**

---

Early Voting by personal appearance will be conducted as listed on Exhibit A.  
*(La votación adelantada en persona se llevará a cabo en la página marcada Anexo A)*

---

Applications for ballot by mail shall be mailed to:  
*(Las solicitudes para boletas que se votarán por correo deberán enviarse a:)*

Dorothy Kennedy, EA  
(Name of Early Voting Clerk)  
*(Nombre del Secretario de la Votación Adelantado)*

PO Box 10536  
(Address) (Dirección)

Lubbock, TX 79408  
(City) (Ciudad) State (Estado) (Zip Code) (Zona Postal)

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on **Monday, October 16th, 2020**.  
*(Las solicitudes para balotas que se votarán en adelantadas por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el salvador, día 2 de octubre, 2018.)*

Issued this 10<sup>th</sup> day of August, 2020  
*(Emitida este \_\_\_\_\_ día de \_\_\_\_\_, 2020)*

  
\_\_\_\_\_  
Signature of Mayor *(Firma del Alcalde)*

## Lubbock County General and Special Elections (Elecciones Generales y Especiales para el Condado de Lubbock)

### NOTICE OF EARLY VOTING

### AVISO DE VOTACIÓN ANTICIPADA

Early voting by personal appearance for the November 3, 2020, Lubbock County General and Special Elections will be conducted at ALL EARLY POLLING LOCATIONS ON THE DATES, TIMES, AND LOCATIONS LISTED BELOW:

*Votación anticipada en persona para las Elecciones Generales y Especiales del 3 de Noviembre 2020, se llevara a cabo en TODAS LOS SITIOS DE VOTACIÓN AUXILIARES EN LAS FECHAS, HORARIOS Y LUGARES QUE SIGUEN:*

**EARLY VOTING DATES: Tuesday, October 13th - Friday, October 30th, 2020**  
**Fechas de Votación Anticipada: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020**

**Main Early Voting Polling Place**

*Lugar principal de la votación anticipada*

**Lubbock County Elections Office**

*Oficina de Elecciones del Condado de Lubbock*

1302 Crickets Ave, Lubbock, TX 79401

*1302 avenida crickets*

Room: Jury Room

Sala: *Salón Jurado*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**  
***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

\*\*\*\*\*

### Early Voting Branch Polling Places

*Votacion Anticipada en los Sitios de Votacion Auxiliares*

\*\*\*\*\*

**United Supermarkets**

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**  
***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

**All Locations listed below:**

**United - 2630 Parkway Dr., Lubbock, TX 79403 (Parkway & Beech Ave)**

**United - 401 Slide Road, Lubbock, TX 79416 (4th & Slide)**

**United - 6313 4th St., Lubbock, TX 79416 (4th & Milwaukee)**

**United - 1701 50th St., Lubbock, TX 79412 (50th & Avenue Q)**

**United - 2703 82nd St., Lubbock, TX 79423 (82nd & Boston Ave)**

**United - 8010 Frankford Ave., Lubbock, TX 79424 (82nd & Frankford)**

**United - 12815 Indiana Ave., Lubbock, TX 79423 (130th & Indiana)**

**Amigos - 112 N University Ave., Lubbock, TX 79415 (University & Auburn)**

**Market Street - 4425 19th St., Lubbock, TX 79407 (19th & Quaker)**

**Market Street - 3405 50th St., Lubbock, TX 79413 (50th & Indiana)**

**Market Street - 4205 98th St., Lubbock, TX 79423 (98th & Quaker)**

**Abernathy City Hall**

*Oficina Municipal de Abernathy*

811 Avenue D, Abernathy, TX 79311

*811 Avenida D*

Room:

Sala:

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**  
***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

**Casey Administration Building** (Hockley and Lubbock Counties)

*Edificio de Administración Casey*

501 7th Street, Wolfforth, TX 79382

*501 calle 7*

Room:

*Sala:*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**

***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

---

**Citizens Tower**

*Citizens Tower*

1314 Avenue K (1st Floor) Lubbock, TX 79401

*1314 avenida k*

Room: Lobby

*Sala: vestibulo*

Dates: Tues. October 13 - Mon. October 19

*Fechas: martes, 13 de octubre - lunes, 19 de octubre*

Times: 8:00 AM - 5:00 PM

*horas:*

Dates: Tues. October 20

*Fechas: martes, 20 de octubre*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

Dates: Wed. October 21 - Mon. October 26

*Fechas: miércoles, 21 de octubre - lunes, 26 de octubre*

Times: 8:00 AM - 5:00 PM

*horas:*

Dates: Tues. October 27

*Fechas: martes, 27 de octubre*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

Dates: Wed. October 28 - Fri. October 30

*Fechas: miércoles, 28 de octubre - viernes, 30 de octubre*

Times: 8:00 AM - 5:00 PM

*horas:*

**CLOSED SATURDAY & SUNDAY** *(Cerrado sábado y domingo)*

---

**Heritage Middle School**

*Escuela Intermedio Heritage*

6110 73rd Street, Lubbock, TX 79424

*6110 calle 73*

Room: Library

*Sala: biblioteca*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 5:00 PM

*horas:*

**CLOSED SATURDAY & SUNDAY** *(Cerrado sábado y domingo)*

---

**Idalou Community Center**

*Centro Social de Idalou*

202 W. 7th Street, Idalou, TX 79329

*202 calle 7 al Oeste*

Room:

*Sala:*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**

***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

---

**Lubbock ISD Administration Office**

*Oficina de Administración de Lubbock ISD*

1628 19th Street, Lubbock, TX 79401

*1628 calle 19*

Room: Breezeway

*Sala: camino de briza*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fecha: Martes, 13 de octubre -- viernes, 30 de octubre, 2020*

Hours: 8:00 AM - 5:00 PM

*Horas:*

**CLOSED SATURDAY & SUNDAY** (*Cerrado sábado y domingo*)

---

**New Deal Community Clubhouse**

*Centro Social de New Deal*

309 S. Monroe Avenue, New Deal, TX 79403

*309 avenida Monroe al sur*

Room:

*Sala:*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre -- viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**

***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

---

**Ransom Canyon City Hall**

*Oficina Municipal de Ransom Canyon*

24 Lee Kitchens Dr

*24 calle Lee Kitchens Dr*

Room:

*Sala:*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre -- viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 5:00 PM

*horas:*

**CLOSED SATURDAY & SUNDAY** (*Cerrado sábado y domingo*)

---

**Roosevelt Community Clubhouse**

*Centro Social de Roosevelt*

1408 CR 3300, Lubbock, TX 79403

Room:

*Sala:*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre -- viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**

***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

---

**Shallowater Community Center**

*Centro Social de Shallowater*

900 Avenue H, Shallowater, TX 79363

*900 Avenida H*

Room:

*Sala:*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre -- viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**

***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

---



**Slaton ISD Administration Office**

*Oficina de administración de Slaton ISD*

140 E Panhandle Ave, Slaton, TX 79364

*140 calle Panhandle al Este*

Room:

*Sala:*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**

***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**10:00 AM - 6:00 PM**

---

**Terra Vista Middle School**

*Escuela Secundaria Menor Terra Vista*

1111 Upland Ave , Lubbock, TX 79409

*1111 avenida Upland*

Room: Library

*Sala: biblioteca*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre – viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 5:00 PM

*horas:*

**CLOSED SATURDAY & SUNDAY** *(Cerrado sábado y domingo)*

---

**Texas Tech University Student Recreation Center**

*Universidad de Texas Tech Centro de Recreación para Estudiantes*

Texas Tech Campus

*Campus de Texas Tech*

Hartford Ave & Main Street, Lubbock, TX 79409

*Calles avenida Hartford y calle Main*

Room:

*Sala:*

Dates: Tues. October 13 - Fri., October 30

*Fechas: Martes, 13 de octubre -- viernes, 30 de octubre, 2020*

Times: 8:00 AM - 8:00 PM

*horas:*

**EXCEPT Sunday, October 18 and 25**

***MENOS el domingo, 18 y 25 de octubre***

**1:00 PM - 6:00 PM**

---